



# المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية

## UN HABITAT

المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة

للمستوطنات البشرية

الدورة الثانية لعام 2022

نيروبي، 21-23 تشرين الثاني/نوفمبر 2022

## مشروع تقرير المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية عن أعمال دورته الثانية لعام 2022

المقرر: أرنو سوكيه (فرنسا)

### مقدمة

1- أنشئ المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة) وفقاً لقرار الجمعية العامة 239/73 المؤرخ 20 كانون الأول/ديسمبر 2018، بشأن تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، والإسكان والتنمية الحضرية المستدامة وتعزيز موئل الأمم المتحدة.

2- وعقد المجلس التنفيذي دورته الأولى لعام 2022 في شكل هجين في الفترة من 29 إلى 31 آذار/مارس 2022. وفي تلك الدورة، وافق المجلس التنفيذي، في مقرره 3/2022 بشأن أساليب عمل المجلس التنفيذي وخطة عمل المجلس التنفيذي لعام 2022، على أن تُعقد دورته الثانية لعام 2022 لمدة ثلاثة أيام في الفترة الممتدة من 15 إلى 17 تشرين الثاني/نوفمبر 2022. بيد أن مكتب المجلس التنفيذي أوصى، في اجتماعه المعقود في 8 حزيران/يونيه 2022، بتغيير موعد الدورة بحيث تُعقد من يوم الاثنين 21 تشرين الثاني/نوفمبر إلى يوم الأربعاء 23 تشرين الثاني/نوفمبر 2022. ونظراً إلى استمرار جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19)، قرر المكتب أيضاً أن تُعقد الدورة الثانية للمجلس التنفيذي لعام 2022 في شكل هجين، مما يُمكن المشاركة عبر الإنترنت وبالحضور الشخصي على حد سواء.

### أولاً- افتتاح الدورة

3- افتتح الرئيس، السيد سيلفيو ألبوكيركي (البرازيل) الدورة الثانية لعام 2022 للمجلس التنفيذي لموئل الأمم المتحدة في الساعة 9:10 من يوم الاثنين 21 تشرين الثاني/نوفمبر 2022. وعرض الرئيس الترتيبات المتعلقة بالدورة، استناداً إلى التوصيات التي قدمها مكتب المجلس التنفيذي. وأوضح أن الترجمة الفورية إلى اللغات الرسمية الست للأمم المتحدة ستكون متاحة لمدة ست ساعات يومياً خلال الدورة.

4- وأدلت ببيانات افتتاحية كل من السيدة زينب حوا بانغورا، المديرية العامة لمكتب الأمم المتحدة في نيروبي؛ والسيدة مارثا ديلغادو بيرالتا، رئيسة جمعية موئل الأمم المتحدة التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (جمعية موئل الأمم المتحدة)؛ والسيدة ميمونة محمد شريف، المديرية التنفيذية لموئل الأمم المتحدة؛ والسيد زانتشاريا نجيرو، أمين مجلس الوزراء لشؤون الأراضي والإسكان والتنمية الحضرية، في كينيا.

## ثانياً المسائل التنظيمية

## ألف- إقرار جدول الأعمال وخطة العمل للدورة الثانية لعام 2022

5- اعتمد المجلس التنفيذي جدول الأعمال التالي لدورته الثانية لعام 2022 على أساس جدول الأعمال المؤقت (HSP/EB.2022/14) وجدول الأعمال المؤقت المشروع (HSP/EB.2022/14/Add.1)، بصيغته المعدلة:

- 1- افتتاح الدورة.
- 2- المسائل التنظيمية:
  - (أ) إقرار جدول الأعمال وخطة العمل للدورة الثانية لعام 2022؛
  - (ب) اعتماد تقرير المجلس التنفيذي عن أعمال دورته الأولى لعام 2022.
- 3- تقارير يقدمها رؤساء الأفرقة العاملة المخصصة التي أنشأها المجلس التنفيذي.
- 4- الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة، بما في ذلك تنفيذ استراتيجية حشد الموارد وفقاً للخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023 والإجراءات التي يتخذها برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (مئول الأمم المتحدة) لمعالجة أوجه عدم التوازن الجغرافي والجنساني في تشكيلة موظفيه.
- 5- مناقشة مشروع برنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية ومشروع ميزانية مؤسسة الأمم المتحدة للمئول والمستوطنات البشرية لعام 2023 وإمكان إقرارهما.
- 6- التقرير السنوي لعام 2021 عن الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023.
- 7- الأنشطة المعيارية والتنفيذية لمئول الأمم المتحدة، بما فيها الإبلاغ عن الأنشطة البرنامجية لمئول الأمم المتحدة في عام 2021 وتنفيذ البرامج الفرعية والبرامج الرئيسية وأنشطة التعاون التقني، وآخر المستجدات بشأن استجابة مئول الأمم المتحدة لجائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) ومشاركة مئول الأمم المتحدة في البلدان والأقاليم والمناطق المتضررة من النزاعات والكوارث.
- 8- نتائج الاجتماع الرفيع المستوى للجمعية العامة بشأن استعراض تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة.
- 9- نتائج الدورة الحادية عشرة للمنتدى الحضري العالمي.
- 10- الأعمال التحضيرية للدورة الثانية لجمعية مئول الأمم المتحدة التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية.
- 11- تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية المرفوع إلى المجلس التنفيذي.
- 12- تقرير مكتب الأخلاقيات المرفوع إلى المجلس التنفيذي.
- 13- أساليب عمل المجلس التنفيذي، بما في ذلك استعراض نتائج الدراسة الاستقصائية التي أجرتها الأمانة بعد الدورة الأولى للمجلس التنفيذي لعام 2022.
- 14- إحاطة تقدمها وحدة التقنيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في مئول الأمم المتحدة.
- 15- تقرير مجلس مراجعي حسابات الأمم المتحدة لعام 2021.
- 16- مؤسسة المستوطنات البشرية المستدامة.
- 17- النظر في نتائج الدورة، بما في ذلك جدول الأعمال المؤقت للدورة الأولى لعام 2023، واعتمادها.
- 18- مسائل أخرى.
- 19- اختتام الدورة.

6- ووافق المجلس التنفيذي على اتباع تنظيم الأعمال والجدول الزمني المقترحين للدورة الثانية للمجلس التنفيذي لعام 2022، على النحو الوارد في المرفق الأول لجدول الأعمال المؤقت المشروع (HSP/EB.2022/14/Add.1). وعُمت في ورقة غرفة اجتماعات مشاريع مقررات قدمها رئيس المجلس التنفيذي لكي ينظر فيها المجلس، بالصيغة التي أحالها إلى رئيس المجلس رئيس الفريق العامل المخصص المعني بالمسائل البرنامجية ومسائل الميزانية والمسائل الإدارية، الذي كلفه المكتب بقيادة المشاورات المفتوحة العضوية فيها بشأن مشاريع المقررات المعروضة لكي تنظر فيها في الدورة الحالية. ووافق المجلس التنفيذي على إجراء مشاورات غير رسمية بشأن مشاريع المقررات في أوقات متفق عليها تمهيداً لاعتمادها المحتمل من قبل المجلس التنفيذي خلال الجلسة العامة الأخيرة للدورة الثانية في 23 تشرين الثاني/نوفمبر. ووافق المجلس التنفيذي على أن يتولى ممثل باكستان، نائب رئيس المكتب، رئاسة المشاورات غير الرسمية.

## باء - اعتماد تقرير المجلس التنفيذي عن أعمال دورته الأولى لعام 2022

7- اعتمد المجلس التنفيذي التقرير المتعلق بأعمال دورته الأولى لعام 2022، المعقودة في الفترة من 29 إلى 31 آذار/مارس 2022 (HSP/EB.2022/12).

## جيم - الحضور

8- حضر الدورة ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي لموئل الأمم المتحدة: الاتحاد الروسي، وإثيوبيا، والأرجنتين، وإسبانيا، وألمانيا، وأنغولا، وأوروغواي، وإيران (جمهورية-الإسلامية)، وباكستان، والبحرين، والبرازيل، والبرتغال، وبولندا، وتركيا، وجمهورية كوريا، وجمهورية الكونغو الديمقراطية، ورومانيا، والسنغال، والسويد، وشيلي، وصربيا، والصين، وفرنسا، والكاميرون، وكندا، وكوستاريكا، وكينيا، ومصر، والمغرب، والمكسيك، وملاوي، ونيجيريا، والهند، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان.

9- وحضر الدورة أيضاً الدول الأعضاء التالية في الأمم المتحدة بصفة مراقب: أذربيجان، والأردن، وإكوادور، والإمارات العربية المتحدة، وإندونيسيا، وأوغندا، وأوكرانيا، وإيطاليا، وبربادوس، وبلجيكا، وبوركينا فاسو، وبوروندي، وتايلند، وتشيكيا، وتوغو، وتونس، والجزائر، وجمهورية تنزانيا المتحدة، وجنوب أفريقيا، وجنوب السودان، ورواندا، وزامبيا، وزمبابوي، وسلوفاكيا، والسودان، وسويسرا، وسيراليون، والصومال، والعراق، وعمان، وغابون، وغانا، والفلبين، وفنزويلا (جمهورية-البوليفارية)، وفنلندا، وقطر، وكوبا، وكولومبيا، والكويت، وليبيا، وماليزيا، والمملكة العربية السعودية، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنرويج، والنمسا، وهولندا، واليمن.

10- وحضر الدورة أيضاً المراقبان التاليان العضوان في وكالات متخصصة تابعة للأمم المتحدة: الاتحاد الأوروبي ودولة فلسطين.

11- وحضرت الدورة أيضاً الجهتان التاليتان بصفة مراقب: الكرسي الرسولي، وجامعة الدول العربية.

## ثالثاً - تقارير يقدمها رؤساء الأفرقة العاملة المخصصة التي أنشأها المجلس التنفيذي

12- أشار الرئيس، في معرض تقديم هذا البند، إلى إنشاء ثلاثة أفرقة عاملة مخصصة خلال الدورة المستأنفة للمجلس التنفيذي التي عقدت في تشرين الثاني/نوفمبر 2019، لمساعدة المجلس التنفيذي وإسداء المشورة له في تصريف أعماله: فريق عامل مخصص معني بأساليب العمل؛ وفريق عامل مخصص معني بالمسائل البرنامجية ومسائل الميزانية والمسائل الإدارية؛ وفريق عامل مخصص معني بوضع سياسة إشراك أصحاب المصلحة. واختتمت ولاية الفريق العامل المخصص المعني بأساليب العمل في نهاية الدورة الثانية للمجلس التنفيذي لعام 2020.

13- وقدمت رئيسة الفريق العامل المخصص المعني بالمسائل البرنامجية ومسائل الميزانية والمسائل الإدارية، سقلين سيدها (باكستان)، إحاطة بشأن عمل الفريق.

- 14- وعقب الإحاطة التي قدمتها السيدة سيدها، أدلى ببيان ممثل الدولة العضو التالية في المجلس التنفيذي: نيجيريا. ورد ممثل الأمانة على المسألة التي أثرت.
- 15- وقدم رئيس الفريق العامل المخصص المعني بوضع سياسة لإشراك أصحاب المصلحة، باتريك إيغلوف (سويسرا)، إحاطة عن عمل ذلك الفريق.
- 16- وعقب الإحاطة التي قدمها السيد إيغلوف، أدلى ببيان ممثل الدولة العضو التالية في المجلس التنفيذي: نيجيريا. ورد رئيس المجلس التنفيذي بأن الأمانة قد أحاطت علماً بالمسألة التي أثرت.
- 17- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بالمعلومات التي قدمها رؤساء الأفرقة العاملة المختصة التي أنشأها المجلس التنفيذي.
- 18- واعتمد المجلس التنفيذي الجزء (أ)، المتعلق بتقارير المجلس التنفيذي وأفرقة العاملة، من المقرر 7/2022 بشأن أساليب عمل المجلس التنفيذي في عام 2022 وخطة عمل المجلس التنفيذي لعام 2023. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

#### رابعاً-

### الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة، بما في ذلك تنفيذ استراتيجية حشد الموارد وفقاً للخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023 والإجراءات التي يتخذها برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية لمعالجة أوجه عدم التوازن الجغرافي والجنساني في تشكيلة موظفيه

19- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى التقرير المالي لموئل الأمم المتحدة والبيانات المالية المراجعة عن السنة المنتهية في 31 كانون الأول/ديسمبر 2021 وتقرير مجلس مراجعي الحسابات (A/77/5/Add.9) وإلى تقارير المديرية التنفيذية عن الوضع المالي لموئل الأمم المتحدة حتى 30 حزيران/يونيه 2022 (HSP/EB.2022/15)؛ وعن ملاك موظفي موئل الأمم المتحدة في 30 حزيران/يونيه 2022 (HSP/EB.2022/15/Add.1)؛ وعن التوظيف والتوزيع الجغرافي العادل والتكافؤ بين الجنسين (HSP/EB.2022/15/Add.2)؛ وعن التقدم المحرز في تنفيذ استراتيجية تعبئة الموارد وفقاً للخطة الاستراتيجية لموئل الأمم المتحدة للفترة 2020-2023 (HSP/EB.2022/15/Add.3)؛ وعن إعادة الهيكلة الجارية لموئل الأمم المتحدة (HSP/EB.2022/15/Add.4). ويرد تقرير أعدته المديرية التنفيذية عن الوضع المالي المؤقت لموئل الأمم المتحدة حتى 30 أيلول/سبتمبر 2022 في ورقة غرفة اجتماعات.

20- وأدلت المديرية التنفيذية ببيان بشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة، بما في ذلك تنفيذ استراتيجية تعبئة الموارد وفقاً للخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023 والإجراءات التي يتخذها موئل الأمم المتحدة لمعالجة أوجه عدم التوازن الجغرافي وعدم التكافؤ بين الجنسين في تشكيلة موظفيه. وقدم ممثلو الأمانة عروضاً قدمت مزيداً من التفاصيل، بما في ذلك عن الوضع المالي لموئل الأمم المتحدة حتى 30 أيلول/سبتمبر 2022، مع تحديث آخر حتى 15 تشرين الثاني/نوفمبر 2022؛ وعن وضع ملاك الموظفين في 30 حزيران/يونيه 2022، بما في ذلك نوع الجنس والتوزيع الجغرافي؛ وعن الإجراءات التي يتخذها موئل الأمم المتحدة لتعزيز الحماية من الاستغلال والانتهاك الجنسيين ومن التحرش الجنسي في مكان العمل في عام 2022؛ وعن إعادة الهيكلة الجارية لموئل الأمم المتحدة؛ وعن تنفيذ استراتيجية تعبئة الموارد.

21- وعقب تقديم العروض، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: الأرجنتين، وألمانيا، وفرنسا، والكاميرون، وكينيا، ومصر، واليابان (باسم الدول الأفريقية)، والمكسيك (باسم دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي)، وباكستان، والمغرب، ونيجيريا (باسم دول آسيا والمحيط الهادئ)، والاتحاد الروسي، وأوروغواي، والبرتغال، والسويد، والولايات المتحدة الأمريكية. وأدلى ببيانات أيضاً ممثلو الجزائر (باسم مجموعة الـ 77 والصين)، والاتحاد الأوروبي، وأوكرانيا، وجامعة الدول العربية. وردت المديرية التنفيذية وممثلو الأمانة على المسائل المثارة في إطار هذا البند من جدول الأعمال.

22- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بالوثائق المقدمة في إطار البند 4 من جدول الأعمال والإحاطات المقدمة بشأنها، بما في ذلك المستجدات ذات الصلة.

23- واعتمد المجلس التنفيذي الأجزاء ذات الصلة من الفقرة 3، في إطار الجزء (ب)، بشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لموئل الأمم المتحدة، من المقرر 5/2022، بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023؛ وبشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لموئل الأمم المتحدة؛ وتقرير وحدة النقيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في موئل الأمم المتحدة؛ ومشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

#### خامساً- مناقشة مشروع برنامج عمل برنامج موئل الأمم المتحدة ومشروع ميزانية مؤسسة الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية لعام 2023 وإمكان إقرارهما

24- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى تقرير المديرية التنفيذية عن مشروع برنامج عمل موئل الأمم المتحدة ومشروع ميزانية مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية لعام 2023 (HSP/EB.2022/4/Rev.1)، وتقرير المديرية التنفيذية عن نموذج القابلية للتوسع للميزانية غير المخصصة لمؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية (HSP/EB.2022/4/Add.1)، وتقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن مشروع برنامج عمل موئل الأمم المتحدة ومشروع ميزانية مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية لعام 2023 (HSP/EB.2022/4/Add.2).

25- وأدلت المديرية التنفيذية ببيان عن مشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023. وقدم ممثل الأمانة عرضاً قدم فيه مزيداً من المعلومات عن هذه المسألة.

26- وعقب الإدلاء بالبيان وتقديم العرض، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: الأرجنتين، وألمانيا، وباكستان، والبرازيل، ومصر (باسم بلدان دول آسيا والمحيط الهادئ) والولايات المتحدة. كما أدلى ممثل سويسرا ببيان. وردت المديرية التنفيذية وممثلو الأمانة على المسائل المثارة.

27- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بتقارير المديرية التنفيذية واللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية بشأن مشروع برنامج عمل موئل الأمم المتحدة ومشروع ميزانية مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية لعام 2023، على النحو المبين في الوثائق ذات الصلة، وأحاط علماً بالإحاطة التي قدمتها المديرية التنفيذية بشأن هذه المسألة. وأحاط المجلس التنفيذي علماً أيضاً بالإحاطة التي قدمتها المديرية التنفيذية بشأن نموذج القابلية للتوسع للميزانية غير المخصصة للمؤسسة.

28- ووافق المجلس التنفيذي أيضاً على أنه ليس لديه اعتراض على الموافقة على برنامج العمل والميزانية السنويين المقترحين لموئل الأمم المتحدة لعام 2023، على النحو المبين في الوثيقة HSP/EB.2022/4/Rev.1، رهناً بالمشاورات غير الرسمية أثناء الدورة بشأن مشروع النتائج والنظر في نتائج الدورة في الجلسة العامة الختامية للدورة.

29- واعتمد المجلس التنفيذي الجزء (د)، بشأن برنامج عمل موئل الأمم المتحدة ومشروع ميزانية مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية لعام 2023، من المقرر 5/2022، بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023؛ وبشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لموئل الأمم المتحدة؛ وتقرير وحدة النقيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في موئل الأمم المتحدة. ومشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

#### سادساً- التقرير السنوي لعام 2021 عن الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023

30- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى مذكرة من الأمانة بشأن موجز التقرير السنوي لعام 2021 عن تنفيذ الخطة الاستراتيجية لموئل الأمم المتحدة للفترة 2020-2023 (HSP/EB.2022/16).

31- وأدلت المديرية التنفيذية ببيان بشأن التقرير السنوي لموئل الأمم المتحدة لعام 2021. وقدم ممثل الأمانة عرضاً سلط فيه الضوء على نتائج تنفيذ الخطة الاستراتيجية في عام 2021، بما في ذلك ما يتعلق بالأولويات الثلاث للمديرية التنفيذية، وهي (أ) الإسكان، (ب) تغير المناخ، (ج) وإضفاء الطابع المحلي على خطة التنمية المستدامة لعام 2030، فضلاً عن مجالات التغيير الأربعة للخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023، وهي (أ) الحد من التفاوت المكاني والفقر، (ب) تعزيز الرخاء المشترك، (ج) تعزيز العمل المناخي، (د) منع الأزمات الحضرية والاستجابة لها.

32- وعقب تقديم العرض، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: باكستان، وفرنسا، وكينيا (باسم بلدان دول آسيا والمحيط الهادئ). وأدلى ممثل الاتحاد الأوروبي أيضاً ببيان. وردت المديرية التنفيذية وممثلو الأمانة على المسائل المثارة.

33- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بالمعلومات المقدمة في إطار البند 6 من جدول الأعمال، بما في ذلك الإحاطات ذات الصلة.

34- واعتمد المجلس التنفيذي الجزء (أ)، بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية لموئل الأمم المتحدة للفترة 2020-2023، من المقرر 5/2022، بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023؛ وبشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لموئل الأمم المتحدة؛ وتقرير وحدة التفتيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في موئل الأمم المتحدة؛ ومشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

**سابعاً- الأنشطة المعيارية والتنفيذية لموئل الأمم المتحدة، بما فيها الإبلاغ عن الأنشطة البرنامجية لموئل الأمم المتحدة في عام 2021 وتنفيذ البرامج الفرعية والبرامج الرئيسية وأنشطة التعاون التقني، وآخر المستجدات بشأن استجابة موئل الأمم المتحدة لجائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) ومشاركة موئل الأمم المتحدة في البلدان والأقاليم والمناطق المتضررة من النزاعات والكوارث**

35- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى تقرير المديرية التنفيذية عن مساهمة موئل الأمم المتحدة وخبراته وقيمه المضافة في حالات الأزمات الحضرية (HSP/EB.2022/17)؛ وتقرير المديرية التنفيذية عن التقدم المحرز فيما يتعلق بالبرامج الرئيسية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (HSP/EB.2022/18)؛ ومرفق للوثيقة HSP/EB.2022/17 يتضمن إحاطات عن تدخلات موئل الأمم المتحدة في بلدان وأقاليم ومناطق معينة متضررة بالنزاعات والكوارث (HSP/EB.2022/INF/4).

**ألف- مساهمة موئل الأمم المتحدة وخبراته وقيمه المضافة في حالات الأزمات الحضرية**

36- قدمت المديرية التنفيذية، في بيانها عن الأنشطة المعيارية والتشغيلية لموئل الأمم المتحدة، إحاطة عن مساهمة موئل الأمم المتحدة وخبراته وقيمه المضافة في حالات الأزمات الحضرية. وقدم ممثل الأمانة عرضاً عن مشاركة موئل الأمم المتحدة في البلدان والأقاليم والمناطق المتضررة بالنزاعات والكوارث. وأعقب العرض شهادات من المستفيدين التالية أسماؤهما من عمل موئل الأمم المتحدة في المنطقة: مروان عبود، محافظ بيروت، لبنان، وآي واتين، عمدة بيدوا، الصومال.

37- وعقب الإدلاء بالبيان وتقديم العروض، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: إثيوبيا، وألمانيا، وأنغولا، وباكستان، وجمهورية الكونغو الديمقراطية، والصين، وفرنسا، والمغرب، وملاوي (باسم دول آسيا والمحيط الهادئ)، والاتحاد الروسي، وإسبانيا، وبولندا، والسنغال، والولايات المتحدة الأمريكية. وأدلى ببيانات أيضاً ممثلو أوكرانيا، ودولة فلسطين، وسويسرا، والصومال، وفنلندا. وردت المديرية التنفيذية وممثلو الأمانة وعمدة بايدوا على المسائل المثارة.

## باء - تنفيذ البرامج الرئيسية الخمسة

38- قدمت المديرية التنفيذية، في البيان الذي أدلت به عن الأنشطة المعيارية والتشغيلية لموئل الأمم المتحدة، إحاطة عن تنفيذ البرامج الرئيسية الخمسة لموئل الأمم المتحدة، والتقدم المحرز منذ إطلاق البرامج في عام 2020. وقدم ممثل الأمانة عرضاً قدم فيه لمحة عامة عن كل برنامج من البرامج الرئيسية، بما في ذلك الاستراتيجية المستخدمة، والتقدم المحرز، وسبل المضي قدماً، مع مراعاة التحديات والفرص التي حددتها أفرقة البرامج. وأعقب العرض المقدم إحاطات قدمها ممثلو شركاء موئل الأمم المتحدة عن تجاربهم في مجال التعاون مع موئل الأمم المتحدة كجزء من البرامج الرئيسية. وتحدثت سارة ثابت، الباحثة المشاركة في جامعة نابير في إدنبرة وجامعة تالين للتكنولوجيا، بصفتها عضوة بارزة في المجموعة الرائدة للدراسة المعنونة "الاستعراض العالمي لممارسات حوكمة المدن الذكية" في إطار البرنامج الرئيسي "مدن ذكية تُركز على الناس". وتحدث محمد سفياني، عمدة شفشاون، المغرب، عن خبراته المتعلقة بتجربة مسار التخطيط الاستراتيجي للبرنامج الرائد "مدن أهداف التنمية المستدامة". وتحدثت روز مولوكوان، منسقة اتحاد جنوب أفريقيا لفقراء المناطق الحضرية، باسم الشبكة الدولية لمنظمات سكان الأحياء الفقيرة، عن تجربة المنظمة في البرنامج الرئيسي "مستوطنات بشرية قادرة على الصمود من أجل فقراء المناطق الحضرية".

39- وعقب تقديم العروض، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: ألمانيا، والبحرين، والبرازيل، وجمهورية كوريا، وفرنسا، وكينيا. وردت المديرية التنفيذية وممثلو الأمانة على المسائل المثارة.

## جيم - النتائج

40- أحاط المجلس التنفيذي علماً بالتقارير المقدمة في إطار البند 7 من جدول الأعمال، بما في ذلك الإحاطات ذات الصلة.

41- واعتمد المجلس التنفيذي الجزء (أ)، بشأن تنفيذ الأنشطة المعيارية والتشغيلية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، من المقرر 6/2022، بشأن تنفيذ الأنشطة المعيارية والتشغيلية لموئل الأمم المتحدة؛ والإبلاغ عن الأنشطة البرنامجية للبرنامج في عام 2022؛ وتنفيذ البرامج الفرعية والبرامج الرئيسية وأنشطة التعاون التقني. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

## ثامناً - نتائج الاجتماع الرفيع المستوى للجمعية العامة بشأن استعراض تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة

42- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى موجز رئيس الجمعية العامة بشأن نتائج الاجتماع الرفيع المستوى لتقييم التقدم المحرز في تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة، الذي عقد في مقر الأمم المتحدة، نيويورك، في 28 نيسان/أبريل 2022.

43- وأدلت المديرية التنفيذية ببيان بشأن الاجتماع الرفيع المستوى. وقدم ممثل الأمانة عرضاً قدم فيه مزيداً من المعلومات عن هذه المسألة.

44- وعقب الإدلاء بالبيان وتقديم العرض، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: الأرجنتين، والبرازيل، وفرنسا، وكينيا، ونيجيريا، والولايات المتحدة الأمريكية. وردت المديرية التنفيذية على المسائل المثارة.

45- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بأخر المستجدات التي قدمتها المديرية التنفيذية بشأن نتائج الاجتماع الرفيع المستوى.

46- واعتمد المجلس التنفيذي الجزء (ب)، المتعلق بالاجتماع الرفيع المستوى للجمعية العامة بشأن تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة، من المقرر 6/2022 بشأن تنفيذ الأنشطة المعيارية والتشغيلية لموئل الأمم المتحدة؛ والإبلاغ عن الأنشطة البرنامجية للبرنامج في عام 2022؛ وتنفيذ البرامج الفرعية والبرامج الرئيسية وأنشطة التعاون التقني. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

## تاسعاً- نتائج الدورة الحادية عشرة للمنتدى الحضري العالمي

47- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى تقرير المديرية التنفيذية الذي يقدم موجزاً لنتائج الدورة الحادية عشرة للمنتدى الحضري العالمي (HSP/EB.2022/19).

48- وأدلت المديرية التنفيذية ببيان بشأن نتائج الدورة الحادية عشرة للمنتدى الحضري العالمي التي عقدت في كاتوفيتسه، بولندا، في الفترة من 26 إلى 30 حزيران/يونيه 2022. وقدم ممثل الأمانة عرضاً قدم فيه مزيداً من التفاصيل عن نتائج المنتدى الحضري العالمي. وقدمت السيدة مالغورزاتا ياروسينسكا-جيديناك، وزيرة الدولة في وزارة الصناديق والسياسات الإقليمية البولندية والمفوضة الحكومية لتنظيم المنتدى الحضري العالمي في كاتوفيتسه، في عام 2022، عرضاً عن تجربة بلدها في استضافة المنتدى الحضري العالمي.

49- وعقب الإدلاء بالبيان وتقديم العروض، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: الاتحاد الروسي، والأرجنتين، والبرازيل، وكينيا، والمكسيك، ونيجيريا، والولايات المتحدة الأمريكية. كما أدلى ممثل أوكرانيا ببيان. وردت المديرية التنفيذية وممثلو الأمانة على المسائل المثارة.

50- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بتقرير المديرية التنفيذية عن نتائج الدورة الحادية عشرة للمنتدى الحضري العالمي، وآخر المستجدات بشأن كل منها.

51- واعتمد المجلس التنفيذي الجزء (ج)، بشأن الدورة الحادية عشرة للمنتدى الحضري العالمي، من المقرر 6/2022 بشأن تنفيذ الأنشطة المعيارية والتشغيلية لموئل الأمم المتحدة؛ والإبلاغ عن الأنشطة البرنامجية للبرنامج في عام 2022؛ وتنفيذ البرامج الفرعية والبرامج الرئيسية وأنشطة التعاون التقني. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

## عاشراً- الأعمال التحضيرية للدورة الثانية لجمعية موئل الأمم المتحدة التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية

52- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى تقرير الدورة الأولى لجمعية موئل الأمم المتحدة التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، المعقودة في نيروبي في الفترة من 27 إلى 31 أيار/مايو 2019 (A/74/8).

53- وقدمت المديرية التنفيذية بياناً بشأن الأعمال التحضيرية للدورة الثانية لجمعية موئل الأمم المتحدة، المقرر عقدها في الفترة من 5 إلى 9 حزيران/يونيه 2023. وقدم ممثل الأمانة عرضاً عن الأعمال التحضيرية للدورة.

54- وعقب الإدلاء بالبيان وتقديم العرض، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: الأرجنتين، وألمانيا، وأوروغواي، وكوستاريكا، وكينيا، والمكسيك. وأدلى ببيانات أيضاً ممثلو الاتحاد الأوروبي وإندونيسيا وماليزيا. وردت المديرية التنفيذية وممثلو الأمانة على المسائل المثارة.

55- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بأخر المستجدات التي قدمتها المديرية التنفيذية بشأن الأعمال التحضيرية للدورة الثانية لجمعية موئل الأمم المتحدة، وأحاط علماً أيضاً بالمعلومات التي قدمتها المديرية التنفيذية بشأن الموضوع المقترح للدورة الثانية للجمعية.

56- واعتمد المجلس التنفيذي الجزء (د)، بشأن الأعمال التحضيرية للدورة الثانية لجمعية موئل الأمم المتحدة، من المقرر 6/2022، بشأن تنفيذ الأنشطة المعيارية والتشغيلية لموئل الأمم المتحدة؛ والإبلاغ عن الأنشطة البرنامجية للبرنامج في عام 2022؛ وتنفيذ البرامج الفرعية والبرامج الرئيسية وأنشطة التعاون التقني. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.



## حادي عشر - تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية المرفوع إلى المجلس التنفيذي

57- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى مذكرة من الأمانة بشأن موجزي تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية المرفوع إلى المجلس التنفيذي وتقرير مكتب الأخلاقيات المرفوع إلى المجلس التنفيذي (HSP/EB.2022/20).

58- وأدلت المديرية التنفيذية ببيان بشأن مكتب خدمات الرقابة الداخلية. وقدم ممثل الأمانة عرضاً عن تنفيذ توصيات مكتب خدمات الرقابة الداخلية المنبثقة عن مراجعة الحسابات.

59- وعقب تقديم العرض، أدلى ببيانات ممثلاً الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: السويد والولايات المتحدة الأمريكية. وردت المديرية التنفيذية وممثلو الأمانة على المسائل المثارة.

60- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بالتقرير المقدم في إطار بند جدول الأعمال والإحاطة ذات الصلة.

61- واعتمد المجلس التنفيذي الفقرة 8، في إطار الجزء (ج)، بشأن تقرير وحدة التفتيش المشتركة عن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في مؤئل الأمم المتحدة، وتقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية، وتقرير مكتب الأخلاقيات، من المقرر 5/2022، بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023؛ وبشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لمؤئل الأمم المتحدة؛ وتقرير وحدة التفتيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في مؤئل الأمم المتحدة؛ ومشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

## ثاني عشر - تقرير مكتب الأخلاقيات المرفوع إلى المجلس التنفيذي

62- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى مذكرة الأمانة التي تقدم موجزي تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية المرفوع إلى المجلس التنفيذي وتقرير مكتب الأخلاقيات المرفوع إلى المجلس التنفيذي (HSP/EB.2022/20) وتقرير الأمين العام عن أنشطة مكتب الأخلاقيات (A/77/75).

63- وأدلت المديرية التنفيذية ببيان بشأن التقرير السنوي لمكتب الأخلاقيات والأنشطة المتعلقة بالأخلاقيات التي اضطلع بها مؤئل الأمم المتحدة في عامي 2021 و2022. وقدم ممثل الأمانة عرضاً قدم فيه مزيداً من المعلومات عن هذه المسألة.

64- وعقب الإدلاء بالبيان وتقديم العرض، أدلى ببيانات ممثل الدولة العضو التالية في المجلس التنفيذي: الولايات المتحدة. ورد ممثل الأمانة على المسائل المثارة.

65- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بتقرير الأمين العام عن أنشطة مكتب الأخلاقيات على النحو المبين في الوثيقة A/77/75.

66- واعتمد المجلس التنفيذي الفقرة 9، في إطار الجزء (ج)، بشأن تقرير وحدة التفتيش المشتركة عن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في مؤئل الأمم المتحدة، وتقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية، وتقرير مكتب الأخلاقيات، من المقرر 5/2022، بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023؛ وبشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لمؤئل الأمم المتحدة؛ وتقرير وحدة التفتيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في مؤئل الأمم المتحدة؛ ومشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

### ثالث عشر - أساليب عمل المجلس التنفيذي، بما في ذلك استعراض نتائج الدراسة الاستقصائية التي أجرتها الأمانة بعد الدورة الأولى للمجلس التنفيذي لعام 2022

67- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى مذكرة الأمانة بشأن نتائج الدراسة الاستقصائية التي أجرتها الأمانة بعد الدورة الأولى للمجلس التنفيذي لعام 2022 لتقييم فعالية تلك الدورة بغية مواصلة تحسين سير ونتائج الدورات المقبلة (HSP/EB.2022/INF.5).

68- وأدلت المديرية التنفيذية ببيان بشأن الدراسة الاستقصائية. وقدم ممثل الأمانة عرضاً أكثر تفصيلاً عن نتائج الدراسة الاستقصائية، بما في ذلك لمحة عامة عن التعليقات والمقترحات التي قدمها المجيئون.

69- وعقب تقديم العرض، أدلى ببيان ممثل الدولة العضو التالية في المجلس التنفيذي: أمانيا. وأدلى ممثلاً بلجيكا وسويسرا ببياناتين. وردت المديرية التنفيذية على المسائل المثارة.

70- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بالتقرير المقدم في إطار بند جدول الأعمال والإحاطة ذات الصلة.

71- واعتمد المجلس التنفيذي الجزء (ب)، بشأن أساليب عمل المجلس التنفيذي لتحسين فعالية وكفاءة اجتماعات المجلس، من المقرر 7/2022 بشأن أساليب عمل المجلس التنفيذي وخطة عمل المجلس التنفيذي لعام 2022. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

### رابع عشر - إحاطة تقدمها وحدة التفتيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في مؤهل الأمم المتحدة

72- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى تقرير وحدة التفتيش المشتركة التابعة لمنظومة الأمم المتحدة عن استعراض التنظيم والإدارة في برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (مؤهل الأمم المتحدة) (JIU/REP/2022/1).

73- وقدم جان ويسلي كازو وتيسفا أليم سيوم، من وحدة التفتيش المشتركة، عرضاً عن النتائج والتوصيات الرئيسية المنبثقة عن استعراض التنظيم والإدارة في مؤهل الأمم المتحدة. وأدلت المديرية التنفيذية ببيان بشأن المسائل التي أثارها الاستعراض. وقدم ممثل للأمانة عرضاً يوجز فيه رد الأمانة على توصيات الاستعراض.

74- وعقب تقديم العروض والإدلاء بالبيان، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: أمانيا، والبرازيل، وكينيا، والولايات المتحدة. وأدلى ببيانات أيضاً ممثلو دولة فلسطين، وسويسرا، وهولندا. وردت المديرية التنفيذية وممثل وحدة التفتيش المشتركة على المسائل المثارة.

75- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بالتقرير وآخر المستجدات المقدمين من وحدة التفتيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في مؤهل الأمم المتحدة، على النحو المبين في الوثيقة JIU/REP/2022/1؛ وطلب إلى المديرية التنفيذية أن تقدم تقريراً إلى المجلس التنفيذي عن التقدم المحرز في تنفيذ توصيات وحدة التفتيش المشتركة على النحو المبين في الوثيقة JIU/REP/2022/1؛ وأحاط علماً بالتوصية 1 لوحدة التفتيش المشتركة، مع التسليم بأن هيكل الحوكمة المكون من ثلاث مستويات لمؤهل الأمم المتحدة لم يُنشأ إلا في عام 2019 وأن هناك حاجة إلى وقت كاف لكي يعمل الهيكل قبل إجراء أي تقييم فعال. كما وافق المجلس التنفيذي على إجراء مناقشة موضوعية، في دورته الأولى لعام 2023، للتوصية 3 الواردة في تقرير وحدة التفتيش المشتركة، التي نصت على أن يضع المجلس التنفيذي لمؤهل الأمم المتحدة جدول تبرعات إرشادي لصندوق أموال المؤسسة غير المخصصة بحلول نهاية عام 2023.

76- واعتمد المجلس التنفيذي الجزء (ج)، بشأن تقرير وحدة التفتيش المشتركة عن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في مؤهل الأمم المتحدة، وتقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية، وتقرير مكتب الأخلاقيات، من المقرر 5/2022، بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023؛ وبشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة

لموئل الأمم المتحدة؛ وتقرير وحدة التفتيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في موئل الأمم المتحدة؛ ومشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

### خامس عشر - تقرير مجلس مراجعي حسابات الأمم المتحدة لعام 2021

77- استرعى الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، الانتباه إلى التقرير المالي لموئل الأمم المتحدة والبيانات المالية المراجعة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول/ديسمبر 2021 وتقرير مجلس مراجعي الحسابات (A/77/5/Add.9). ويرد تقرير الأمين العام عن تنفيذ توصيات مجلس مراجعي الحسابات الواردة في تقاريره عن صناديق الأمم المتحدة وبرامجها للسنة المنتهية في 31 كانون الأول/ديسمبر 2021 (A/77/322/Add.1) في ورقة غرفة اجتماعات.

78- وقدم وانغ ونيو، من مجلس مراجعي الحسابات، عرضاً حول تقرير مجلس مراجعي الحسابات لعام 2021، يعرض بالتفصيل النتائج والتوصيات ذات الصلة للمجلس.

79- وأدلت المديرية التنفيذية ببيان بشأن رد الإدارة على تقرير مجلس مراجعي الحسابات. وقدم ممثل الأمانة عرضاً يوجز حالة تنفيذ موئل الأمم المتحدة لتوصيات المجلس.

80- وعقب تقديم العرض، أدلى ببيان ممثل الدولة العضو التالية في المجلس التنفيذي: الولايات المتحدة. وردت المديرية التنفيذية وممثلو الأمانة على المسائل المثارة.

81- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بتقرير مجلس مراجعي الحسابات والإحاطات ذات الصلة.

82- واعتمد المجلس التنفيذي الأجزاء ذات الصلة من الفقرتين 3 و4، في إطار الجزء (ب)، بشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لموئل الأمم المتحدة، من المقرر 5/2022، بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023؛ وبشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لموئل الأمم المتحدة؛ وتقرير وحدة التفتيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في موئل الأمم المتحدة؛ ومشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

### سادس عشر - مؤسسة المستوطنات البشرية المستدامة

83- دعا الرئيس، لدى تقديمه لهذا البند، المديرية التنفيذية إلى أن تُطلع المجلس التنفيذي على مؤسسة المستوطنات البشرية المستدامة.

84- وأدلت المديرية التنفيذية ببيان قدمت فيه آخر المستجدات بشأن مؤسسة المستوطنات البشرية المستدامة. وقدم ممثل الأمانة والسيد غرانت لوغان، مؤسس المؤسسة، عرضاً قدمت مزيداً من المعلومات عن هذه المسألة.

85- وعقب الإدلاء بالبيان وتقديم العروض، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: فرنسا، ومصر، والولايات المتحدة. كما أدلى ممثلاً الاتحاد الأوروبي وهولندا ببيانين. وردت المديرية التنفيذية وممثل الأمانة، والسيد لوغان على المسائل المثارة.

86- وأحاط المجلس التنفيذي علماً بأخر المستجدات التي عرضتها المديرية التنفيذية بشأن مؤسسة المستوطنات البشرية المستدامة.

87- واعتمد المجلس التنفيذي الفقرات 19 و20 و21، في إطار الجزء (هـ)، بشأن إعداد مشروع برنامج عمل موئل الأمم المتحدة ومشروع ميزانية مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية لعام 2024، من المقرر 5/2022، بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023؛ وبشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لموئل الأمم المتحدة؛ وتقرير وحدة التفتيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في موئل الأمم المتحدة؛ ومشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023. ويرد المقرر في الوثيقة HSP/EB.2022/22.

سابع عشر-النظر في نتائج الدورة، بما في ذلك جدول الأعمال المؤقت للدورة الأولى لعام 2023، واعتمادها  
ألف- نتائج الدورة

88- اعتمد المجلس التنفيذي في دورته الثانية لعام 2022 المقررات التالية، والواردة في الوثيقة  
HSP/EB.2022/22.

(أ) المقرر 5/2022: تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023؛ وبشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لموئل الأمم المتحدة؛ وتقرير وحدة التفتيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في موئل الأمم المتحدة؛ ومشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023، ويشمل:

1' الجزء (أ): تنفيذ الخطة الاستراتيجية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية للفترة 2020-2023؛

2' الجزء (ب): الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لموئل الأمم المتحدة؛

3' الجزء (ج): تقرير وحدة التفتيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في موئل الأمم المتحدة، وتقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية، وتقرير مكتب الأخلاقيات؛

4' الجزء (د): برنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية ومشروع ميزانية مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية لعام 2023؛

5' الجزء (هـ): إعداد مشروع برنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية ومشروع ميزانية مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية لعام 2024؛

(ب) المقرر 6/2022: تنفيذ الأنشطة المعيارية والتنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، والإبلاغ عن الأنشطة البرنامجية للبرنامج في عام 2022، وتنفيذ البرامج الفرعية والبرامج الرئيسية وأنشطة التعاون التقني، وتشمل:

1' الجزء (أ): تنفيذ الأنشطة المعيارية والأنشطة التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية؛

2' الجزء (ب): الاجتماع الرفيع المستوى للجمعية العامة بشأن تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة؛

3' الجزء (ج): الدورة الحادية عشرة للمنتدى الحضري العالمي؛

4' الجزء (د): الأعمال التحضيرية للدورة الثانية لجمعية موئل الأمم المتحدة؛

(ج) المقرر 7/2022: أساليب عمل المجلس التنفيذي وخطة عمل المجلس التنفيذي لعام 2022، بما يشمل:

1' الجزء (أ): تقارير المجلس التنفيذي وأفرقته العاملة؛

2' الجزء (ب): أساليب عمل المجلس التنفيذي لتحسين كفاءة وفعالية اجتماعات المجلس؛

3' الجزء (ج): موعد وجدول أعمال الدورة المقبلة للمجلس التنفيذي وخطة عمله لعام 2023.

باء - مواعيد الدورة المقبلة للمجلس التنفيذي وجدول أعماله المؤقت

89- اعتمد المجلس التنفيذي الجزء (ج)، بشأن موعد وجدول أعمال الدورة المقبلة للمجلس التنفيذي وخطة عمله لعام 2023، من المقرر 7/2022، بشأن أساليب عمل المجلس التنفيذي في عام 2022 وخطة عمل المجلس التنفيذي لعام 2023.

90- واعتمد المجلس التنفيذي أيضاً الفقرات 15-17 في إطار الجزء (هـ)، بشأن إعداد مشروع برنامج عمل موئل الأمم المتحدة ومشروع ميزانية مؤسسة الأمم المتحدة للموئل والمستوطنات البشرية لعام 2024، من المقرر 5/2022، بشأن تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة 2020-2023؛ وبشأن الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة لموئل الأمم المتحدة؛ وتقرير وحدة النقيش المشتركة بشأن نتائج الاستعراض الذي أجرته للتنظيم والإدارة في موئل الأمم المتحدة؛ ومشروع برنامج العمل والميزانية لعام 2023.

### ثامن عشر - مسائل أخرى

91- في إطار هذا البند من جدول الأعمال، أدلى ببيانات ممثلو الدول الأعضاء التالية في المجلس التنفيذي: الاتحاد الروسي، وتركيا، والولايات المتحدة. كما أدلى ممثلاً للاتحاد الأوروبي وأوكرانيا ببيانات.

92- وأدلى ببيانات ممثلو المنظمات غير الحكومية التالية أسماؤهم: السيد مارك وركمان، الاتحاد العالمي للمكفوفين؛ والسيدة إينيس سانشير دي مادارياغا، الفريق الاستشاري المعني بالمسائل الجنسانية؛ والسيدة سري حسيني سوفجان، متحدثة باسم فيوليت شيفوتس، لجنة هوايرو؛ والسيد جان بابتيست بوفيه، منظمة المدن والحكومات المحلية المتحدة؛ والسيد محمد سراج سايت، مؤسسة الفريق الاستشاري لأصحاب المصلحة.

### تاسع عشر - اختتام الدورة

93- أدلت المديرية التنفيذية لموئل الأمم المتحدة ببيان ختامي.

94- وأعلن الرئيس اختتام الدورة في الساعة 18:10 من يوم الأربعاء، 23 تشرين الثاني/نوفمبر 2022.